

ZA5235

Eurobarometer 73.5

**Country Specific Questionnaire
Luxembourg (Luxembourgish)**

A	your survey number (101-105)
	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
	EB73.4 A

B	country code (106-107)
	<input type="text"/> <input type="text"/>
	EB73.4 B

C	our survey number (108-110)
	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
	EB73.4 C

D	Interview number (111-116)
	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
	EB73.4 D

E	SPLIT BALLOT
	(117)
A	1
B	2
	EB73.2 E

Q1 Wat ass Är Nationalitéit ? Sot mir dat oder déi Länner déi fir lech zoutreffen.

MEI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

(138-166)

Belgique	1,
Danemark	2,
Allemagne	3,
Grèce	4,
Espagne	5,
France	6,
Irlande	7,
Italie	8,
Luxembourg	9,
Pays-Bas	10,
Portugal	11,
Royaume-Uni (Grande Bretagne, Irlande du Nord)	12,
Autriche	13,
Suède	14,
Finlande	15,
République de Chypre	16,
République tchèque	17,
Estonie	18,
Hongrie	19,
Lettonie	20,
Lituanie	21,
Malte	22,
Pologne	23,
Slovaquie	24,
Slovénie	25,
Bulgarie	26,
Roumanie	27,
anert Land	28,
wees net	29,

EB73.4 Q1

WANN ANERT LAND ODER WEES NET DANN FIN D'INTERVIEW

QA1 Sidd Dir am Allgemengen mat dem Liewen dat Dir féiert ganz zefridden, éischer zefridden, éischer net zefridden oder guer net zefridden?

VIRLIESEN

(167)

ganz zefridden	1
éischer zefridden	2
éischer net zefridden	3
guer net zefridden	4
Wees net	5

EB73.4 QA1

QA2	Wéi schätzt Dir déi aktuell Situatioun vun jidderengen vun den folgenden Beräicher an?
-----	--

KAART WEISEN MAT DER SKALA - ENG ÄNTWERT PRO LINN

	VIRLIESEN	ganz gutt	éischter gutt	éischter schlecht	ganz schlecht	wees net
(168)	1 D'Platz/Uertschaft wou Dir wunnt	1	2	3	4	5
(169)	2 D'Leeschungen vun den Gesondheetsservicer zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
(170)	3 Den Rentensystem zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
(171)	4 D'Aarbechtslosegeld (Chômage) zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
(172)	5 D'Liewenskäschten zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
(173)	6 D'Bezéihung tëschend d'Persounen mat verschidde kulturellen oder religiéisen Originen oder verschidde Nationalitéiten zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
(174)	7 D'Art a Weis wéi Inégalitétiten an d'Aarmut zu Lëtzebuerg behandelt ginn	1	2	3	4	5
(175)	8 D'Bezielbarkeet vun den Energiekäschten zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
(176)	9 D'Bezielbarkeet vun den Wunnengskäschten zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
(177)	10 D'Fonktionnement vun der öffentlecher Verwaltung zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5
(178)	11 d'Situatioun vun der lëtzebuerger Ekonomie	1	2	3	4	5
(179)	12 Är beruflech Situatioun	1	2	3	4	5
(180)	13 déi finanziell Situatioun vun Ärem Stot	1	2	3	4	5
(181)	14 d'Situatioun vun den Aarbechtsplazen zu Lëtzebuerg	1	2	3	4	5

EB71.2 QA2 + EB73.4 QA4a (ITEMS 11 - 14) TREND MODIFIED

QA3	Wat sinn Är Erwaardungen fir déi nächst 12 Méint: déi nächst 12 Méint wärten besser ginn, manner besser ginn oder ouni Ännerung sinn, wat betrëfft?
-----	---

(ENG ÄNTWERT PRO LINN)

	VIRLIESEN	Besser	Manner gutt	D'selwecht	Wees net
(182)	1 ...ärt Liewen am Allgemengen	1	2	3	4
(183)	2 D'Plaz, wou Dier wunnt	1	2	3	4
(184)	3 de Gesondhéitssystem zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(185)	4 d'Finanzéierung vun de Renten zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(186)	5 De Chômage an Lëtzebuerg	1	2	3	4
(187)	6 den Liewensënnerhalt zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(188)	7 D'Bezéhungen zwëschent Persounen vu verschidde Kulturen oder Religiounen oder Nationalitéiten a Lëtzebuerg	1	2	3	4
(189)	8 D'Manéier mat déer d'Ongläichheeten behandelt gin a Lëtzebuerg	1	2	3	4
(190)	9 De Bezuelbarkeet vun den Energiekäschten a Lëtzebuerg	1	2	3	4
(191)	10 De Bezuelbarkeet vun de Wunnéngskäschten a Lëtzebuerg	1	2	3	4
(192)	11 D'Fonktionnement vun eiser öffentlecher Verwaltung a Lëtzebuerg	1	2	3	4
(193)	12 déi wirtschaftlech Situatioun hei zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(194)	13 är berufflech Situatioun	1	2	3	4
(195)	14 déi finanziell Situatioun vun Ärem Stot	1	2	3	4
(196)	15 d'Situatioun vum Aarbechtsmaart hei zu Lëtzebuerg	1	2	3	4

EB71.2 QA3 + EB73.4 QA6a (ITEMS 1, 12 - 15) TREND MODIFIED

QA4	Äerer Meenung no, am Verglach zu virun fënnef Joër, hu sech d'Saache verbessert, verschlechtert oder sin se d'selwecht bliwwen ewéi virdrun betreffend....?
-----	---

(ENG ÄNTWERT PRO LINN)

	(VIRLIESEN)	huet sech verbessert	huet sech verschlechtert	ass bal d'selwecht bliwen	wees net
(197)	1 ärt Liewen am Allgemengen	1	2	3	4
(198)	2 D'Platz/Uertschaft wou Dir wunnt	1	2	3	4
(199)	3 D'Leeschungen vun den Gesondheetsservicer zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(200)	4 Den Rentensystem zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(201)	5 D'Aarbechtslosegeld (Chômage) zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(202)	6 den Liewensënnerhalt zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(203)	7 D'Bezëihung tëschend d'Persounen mat verschiddenen kulturellen oder religiësen Originen oder verschidden Nationalitéiten zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(204)	8 D'Art a Weis wéi Inégalitéiten an d'Aarmut zu Lëtzebuerg behandelt ginn	1	2	3	4
(205)	9 D'Bezielbarkeet vun den Energiekäschten zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(206)	10 D'Bezielbarkeet vun den Wunnengskäschten zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(207)	11 D'Fonktionnement vun der öffentlecher Verwaltung zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(208)	12 déi wirtschaftlech Situatioun hei zu Lëtzebuerg	1	2	3	4
(209)	13 är beruflech Situatioun	1	2	3	4
(210)	14 déi finanziell Situatioun vun Ärem Stot	1	2	3	4
(211)	15 d'Situatioun vum Aarbechtsmaart hei zu Lëtzebuerg	1	2	3	4

EB71.2 QA4

Schwätze mer elo vun engem aneren Sujet.

QB1 Är Meenung no, wéi eng vun den folgenden Ugeleegenheeten soll d'Europäesch Unioun prioritär behandelen?

KAART MAT SKALA WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN

(232-243)

d'alternd Populatioun	1,
d'Aarbechtslosegkeet (Chômage)	2,
d'Aarmut	3,
d'Chancegläichheet fir jiddereen	4,
d'Integratioun vu Minoritéiten (ethnesch Minoritéiten, Handikapéierter, Migranten etc.)	5,
D'Gesondheet	6,
den Klimawandel	7,
d'Kriminalitéit	8,
D'Edukatioun an d'Formatioun	9,
Aner (SPONTAN)	10,
näischt dovunner SPONTAN	11,
wees net	12,

NEW

QB2 Wann et ëm sozial a Beschäftigungsmoeglechkeeten geet, Är Meenung no, a wéi eng vun de folgenden dräi Beräicher soll d'Europäesch Unioun hir Ressourcë prioritär investéieren?

KAART MAT SKALA WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 3 ÄNTWERTEN

(244-257)

D'Edukatioun an d'Formatioun	1,
D'Gesondheetspfleeg	2,
den Entrepreneursgéescht	3,
d'Schafe vun Aarbechtsplazen	4,
d'Sozialversécherung	5,
d'Kultur	6,
de Kampf géint Diskriminatioun	7,
eng méi eng efficace öffentlech Verwaltung	8,
Recherche an Innovatioun	9,
d'Integratioun vu Leit, déi aus der Gesellschaft ausgeschloss sinn	10,
Accès zu Beschäftigung	11,
Aner (SPONTAN)	12,
näischt dovunner SPONTAN	13,
wees net	14,

NEW

QB3	Ärer Meenung no, wann et em sozial a Beschäftigungsuelegeeheiten geet, soll d'Europäesch Unioun sech op ... konzentréieren?
-----	---

VIRLIESEN - NEMMEN ENG ÄNTWERT

(258)

D'ganz EU	1
Virun allem op déi aarmste Länner / Regione vun der EU	2
Dat hänkt vum Thema of (SPONTAN)	3
wees net	4

NEW

QB4	Hutt Dir scho vum Europäesche Sozialfonds (ESF) héieren?
-----	--

VIRLIESEN - NEMMEN ENG ÄNTWERT

(259)

Jo, an Dir wësst genee wat et ass	1
Jo, mee Dir wësst net genee wat et ass	2
nee	3
wees net	4

NEW (BASED ON EB71.2 QD1)

Schwätze mer elo vun engem aneren Sujet.

QC1 Waart Dir schonns verwéckelt an eng zivilrechtlech oder geschäftlech Gerichtsverhandlung (zum Beispill beim Kaf oder Verkaf vu Wueren oder Servicer, Scheedung oder anere Familjenaffairen etc.) mat...?

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

(VIRLIESEN)	Jo, Dir waard perséinlech dra verwéckelt	Neen, Dir hat nach net perséinlech domat ze dinn, mä Dir kënnt awer an der Zukunft domat ze dinn hunn	Neen, Dir hat nach net perséinlech domat ze dinn, an et ass onwahrscheinlech, datt dat jeemols passéiert	wees net
-------------	--	---	--	----------

(280)	1	Enger Persoun oder Entreprise aus engem aneren EU-Memberstaat	1	2	3	4
(281)	2	Enger Persoun oder Entreprise aus engem Net-EU-Land	1	2	3	4

NEW (BASED ON EB68.2 QC1)

QC2 Ärer Meenung no, ass et einfach oder schwéier Zougang zu engem Zivilgericht (justice civile) an engem aneren Memberstaat aus der Europäesche Unioun ze kréien?

VIRLIESEN

	(282)
Ganz einfach	1
Éischer einfach	2
Éischer schwéier	3
Ganz schwéier	4
wees net	5

EB68.2 QC2

QC3	Ärer Meenung no, missten zousätzlech Mosnahmen geholl ginn fir den Biirger den Zougang zu engem Zivilgericht (justice civile) an engem aneren Memberstaaten vun der europäescher Unioun wéi sengem Heemechtland, ze vereinfachen?
-----	---

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(283)

Jo, mat Präferenz um europäeschen Nivo, ënnert der Form vun gemeinsamen Reegelen	1
Jo, mat Präferenz um nationalen Nivo, am Kader vun bilateralen Ofkommen tëschend den Memberstaaten	2
Nee, zousätzlech Mosnahmen sinn net néideg	3
wees net	4

EB68.2 QC3

QC4 A QC5 FROE WANN "JO, WAR SCHO PERSEINLECH VERWECKELT", CODE 1 BEI QC1.1 ODER QC1.2 - ANER BEI QC6 GOEN

(INT.: PREZISEIERT WANN NEIDEG - MIR SCHWÄTZEN IWWERT ÄR LESCHT ERFAHRUNG, WOU DIR PERSEINLECH VUN ENGER GERIICHTSVERHANDLUNG BETRAFF WAART)

QC4	Dir sot, dass Dir perséinlech an eng zivilrechtlech oder geschäftlech Geriichtsverhandlung ausserhalb vun Lëtzebuerg verweckelt waart. Ëm wat ass et gaang?
-----	---

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(284)

Am Kader vun engem Bestiednis (z.B. Scheedung)	1
E Fall, wou et ëm Kanner gaang ass (wie z.B. Suergerecht, Ënnerhalt, Vaterschaft, Adoptioun)	2
Vertragssträit	3
Anere Sträit (z.B. Haftpflicht, Vernoléissegung etc.)	4
Aner (SPONTAN)	5
REFUS	6
wees net	7

NEW

QC5 FROE WANN "JO, WAR SCHO PERSEINLECH AN ENG GERIICHTSVERHANDLUNG AN ENGEM NET-EU-LAND VERWECKELT", CODE 1 BEI QC1.2 - ANER BEI QC6 GOEN

QC5 Denkt un Är lescht perséinlech Erfahrung mat enger zivilrechtlicher oder geschäftlecher Gerichtsverhandlung mat enger Persoun oder Entreprise aus engem Net-EU-Land. Wéi e Land war et?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(285-298)

Norwegen	1,
Island	2,
Schwäiz	3,
Rusland	4,
Ukraine	5,
Westleche Balkan (Bosnien-Herzegowina, Serbien, Montenegro, Kosovo, Fréier Jugoslawesch Republic Mazedonien, Kroatien an Albanien)	6,
Tiirkei	7,
Nordafrika (Algerien, Marokko, Tunesien etc.)	8,
Mëttleren Osten (Ägypten, Isreal, Jordanien, Libanon, Palästinenser Behörd, Syrien etc.)	9,
Soss wou an Afrika	10,
Vereenegt Staaten	11,
Asien (ausser Russland)	12,
Aner (SPONTAN)	13,
wees net	14,

NEW

UN ALLEGUER

QC6a	Stellt Iech déi folgend Situatioun vir: Fir Vakanz ze maachen, lount Dir en Haus während 2 Wochen an engem andere Memberstaat vum der Europäescher Unioun a bezuelt fir eng Woch am Viraus. Wann Dir op Ärer Vakanzendestinatioun ukommt, stellt Dir fest, dass d'Haus net den erwaarte Mindeststandards entsprécht an dass Dir net do bleiwe wëllt. De Proprietär wëll Iech Är Suen awer net rembourséieren. Wat wier Är Haaptsuerg, fir eng Klo an deem Memberstaat anzereeche? Als éischt?
------	---

QC6b	An als Zweet?
------	---------------

KAART WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO KOLONN

	(299-300)	(301-302)
(VIRLIESEN)	QC6a	QC6b
	Als éischt	Als zweet
Net ze wëssen, wéi eng Rechtsvirschrëften applizéiert ginn	1	1
d'Verfahrensrecht vum deem Memberstat net ze kennen	2	2
d'Käschte vum engem Rechtssträit an deem Memberstaat	3	3
Net genuch Vertrauen an d'Verfahrensrecht vum deem Memberstaat	4	4
d'méiglech Dauer vum engem Verfahren an deem Memberstaat	5	5
D'Sprochenbarrière	6	6
d'Distance tëschent Lëtzebuerg an deem Memberstaat	7	7
Aner (SPONTAN)	8	8
näischt dovunner SPONTAN	9	9
wees net	10	10

NEW (BASED ON EB68.2 QC4)

QC7a	Stellt Iech folgend Situatioun vir: Dir kritt e positivt Urteel vun engem Geriicht zu Lëtzebuerg an et muss an engem anere Memberstaat vun der Europäescher Unioun ëmgesat ginn. Wann iwwerhaupt, wéi eng vun de folgenden ass d'Haaptschwieregkeet, fir dëst Urteel ëmzesetzen? Déi éischt Schwierigkeet?
------	--

QC7b	An als Zweet?
------	---------------

KAART WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO KOLONN		
---------------------------------------	--	--

(VIRLIESEN)	(303)	(304)
	QC7a Als éischt	QC7b Als zweet
Problemer fir rauszufannen, u wéi eng Autoritéiten e sech soll wenden, fir d'Urteel richteg ëmzesetzen	1	1
Problemer fir d'Urteel deenen Autoritéite matzedeelen, déi d'Urteel am anere Land géifen ëmsetzen	2	2
D'Sprochenbarrière	3	3
D'Käschten fir d'Urteelsvollstreckung	4	4
D'Zäit, déi et brauch, fir d'Urteel ëmzesetzen	5	5
Aner (SPONTAN)	6	6
näischt dovunner SPONTAN	7	7
wees net	8	8

NEW

QC8	Fir en Urteel vun engem Geriicht zu Lëtzebuerg an engem anere Memberstaat ëmzesetzen, musst Dir e Geriicht an dësem anere Memberstaat usichen, fir eng speziell Vollstreckung auszustellen (Exequator). Lo wou Dir dat wësst, wäert Dir decouragéiert oder net, en Prozess géint eng Persoun oder eng Entreprise aus engem aneren Memberstaat vun der Europäescher Unioun anzereeche?
-----	---

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(305)
Jo, definitiv decouragéiert	1
Jo, wahrscheinlech decouragéiert	2
Nee, wahrscheinlech net decouragéiert	3
Nee, definitiv net decouragéiert	4
wees net	5

NEW

QC9	Wéi wichteg, denkt Dir, ass et fir d'Europäesch Unioun, fir zousätzlech Mesuren ze huelen, fir Geriichtsurteeler an engem anere Memberstaat vun der Eurppäischer Unioun ëmzesetzen?
-----	---

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(306)

ganz wichteg	1
zimlech wichteg	2
éischer net wichteg	3
guer net wichteg	4
wees net	5

NEW

QC10	Hutt Dir scho vun enger Prozedur an der Europäescher Unioun héieren, fir Bierger ze hëllefe beim Akloe vu grenziwwergräifende finanzielle Fuerderungen, d.h. bei Zommen ënnert 2.000 Euro?
------	--

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(307)

Jo, an Dir hutt dës Prozedur och scho benotzt	1
Jo, mä Dir hutt dës Prozedur nach net benotzt	2
nee	3
wees net	4

NEW

QC11 FROE WANN "JO", CODE 1 ODER 2 BEI QC10 - ANER BEI QC12 GOEN

QC11	Wéi sidd Dir vun dëser Prozedur gewuer ginn?
------	--

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

(308-317)

En Affekot	1,
Internet	2,
Dageszeitungen an Zäitschreften	3,
d'Televisioun	4,
de Radio	5,
Broschüren, Flyer oder aner Informatiounen vun den lëtzebuerger öffentlechen Autoritéiten	6,
Diskussiounen mat Frënn oder Familljememberen	7,
Europe Direct oder duerch d'EU-Informatiounsbüroen	8,
Aner (SPONTAN)	9,
wees net	10,

NEW

UN ALLEGUER

QC12 D"Europäescht Mahnverfahren" ass eng Prozedur vun der Europäescher Unioun, fir grenziwwergräifend finanziell Afuerderungen ze vereinfachen (den Défendeur streit net of, dass hien Sue schëlleg ass). Hutt Dir schonns dovun héieren?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(318)

Jo, an Dir hutt dës Prozedur och scho benotzt	1
Jo, mä Dir hutt dës Prozedur nach net benotzt	2
nee	3
wees net	4

NEW

QC13 FROE WANN "JO", CODE 1 ODER 2 BEI QC12 - ANER BEI QC14 GOEN

QC13 Wéi sidd Dir vun dësem "Europäesche Mahnverfahren" gewuer ginn?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

(319-328)

En Affekot	1,
Internet	2,
Dageszeitungen an Zäitschreften	3,
d'Televisioun	4,
de Radio	5,
Broschüren, Flyer oder aner Informatiounen vun lëtzebuurger öffentliche Autoritéiten	6,
Diskussiounen mat Frënn oder Familljememberen	7,
Europe Direct oder duerch d'EU-Informatiounsbüroen	8,
Aner (SPONTAN)	9,
wees net	10,

NEW

UN ALLEGUER

QC14 Hutt Dir schonn dovun héieren, dass Memberstaaten vun der Europäescher Unioun sech op e Gemeinschaftsstandard geeenegt hunn, dass Bieger juristesche Hëllef kréien am Fall vun enger grenziwwergräifender zivilrechtlicher Klo?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(329)

Jo, an Dir hutt och scho vun dëser juristescher Hëllef profitéiert	1
Jo, mä Dir hutt nach net ni vun dëser juristescher Hëllef profitéiert	2
nee	3
wees net	4

NEW

QC15 FROE WANN "JO", CODE 1 ODER 2 BEI QC14 - ANER BEI QC16 GOEN

QC15 Wéi sidd Dir vun dësem Gemeinschaftsstandard gewuer ginn, dass Bieger juristesche Hëllef kréien am Fall vun enger grenziwwergräifender zivilrechtlecher Klo?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

(330-339)

En Affekot	1,
Internet	2,
Dageszeitungen an Zäitschreften	3,
d'Televisioun	4,
de Radio	5,
Broschüren, Flyer oder aner Informatiounen vun lëtzebuurger öffentliche Autoritéiten	6,
Diskussiounen mat Frënn oder Familljememberen	7,
Europe Direct oder duerch d'EU-Informatiounsbüroen	8,
Aner (SPONTAN)	9,
wees net	10,

NEW

UN ALLEGUER

QC16 An der Europäescher Unioun setze sech bestuete Koppelen ëmmer méi aus Leit aus verschiddene Länner zesummen, an ëmmer méi Koppelen aus deem enge Land plënnere an en anert. Denkt Dir, dass d'Europäesch Unioun soll Initiativen ergräifen an engem vun de folgende grenziwwergräifende Familljerechts-Beräicher?

(ENG ÄNTWERT PRO LINN)

	(VIRLIESEN)	Jo, d'Europäe ch Unioun soll Initiativen ergräifen	Neen, d'Europäe sch Unioun soll keng Initiativen ergräifen	wees net
--	-------------	---	--	----------

(340)	1	Fir ze bestëmmen, wéi engem Memberstaat seng Gesetzer am Fall vun enger internationaler Scheedung sollen applizéiert ginn (Scheidung tëschent Leit aus verschiddenen EU-Memberstaaten, oder Scheedung tëschent Leit vun der selweschter Nationalitéit, déi awer an engem anere EU-Memberstaat wunnen)	1	2	3
(341)	2	Fir ze bestëmmen, wéi engem Memberstaat seng Gesetzer d'finanziell Froe solle klären an engem Bestiednis tëschent Leit aus verschiddenen EU-Memberstaaten	1	2	3
(342)	3	Fir ze bestëmmen, wéi engem Memberstaat seng Gesetzer d'finanziell Froe solle klären an enger net bestueter, mä offiziell unerkannter Koppel aus zwee Leit aus verschiddenen EU-Memberstaaten	1	2	3

NEW

QC17	Wann d'Eenegung iwwert d'Veerdeelung vun de Saachen vun enger Koppel an der Scheedung an engem Memberstaat vun der Europäescher Unioun rechtsgülteg ass, soll dës Eenegung dann och an engem aneren Memberstaat vun der Europäescher Unioun rechtsgülteg sinn?
------	--

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(343)

Jo, sëcher	1
Jo, wahrscheinlech	2
Nee, wahrscheinlech net	3
Nee, sëcher nët	4
wees net	5

NEW

QC18	Hutt Dir schonns eng Kéier Autoritéiten an engem Memberstaat vun der Europäescher Unioun ee vun de folgenden Dokumenter oder Certificaten iwwert Är Famill oder Äre Familljstand misse weisen, deen an engem aneren Memberstaat vun der Europäescher Unioun ausgestallt ginn ass? Mir schwätzen net iwwert d'Weise vun Ärem Pass, Carte d'identité oder Führerschäin.
------	---

VIRLIESEN - MËI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

(344-349)

Nee, nie	1,
Jo, en Acte de naissance	2,
Jo, en Acte de mariage	3,
Jo, en Acte de décès	4,
Jo, en anert Dokument	5,
wees net	6,

NEW

QC19 FROE WANN "HUET MISSEN EN DOKUMENT / CERTIFICAT WEISEN", CODE 2 BIS 5 BEI QC18 - ANER BEI QC20 GOEN

QC19	War eng vun de folgende Formalitéiten néideg, wou Dir gefrot goufft, d'Dokument ze weisen?
------	--

VIRLIESEN - MËI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

(350-356)

Nee, nie	1,
Jo, eng Iwwersetzung	2,
Jo, eng Beglaubigung	3,
Jo, eng Apostille (Stempel)	4,
Jo, Copieën conformes	5,
Jo, aner (SPONTAN)	6,
wees net	7,

NEW

UN ALLEGUER

QC20 Ärer Meenung no, sollen zousätzlech Mesurë geholl ginn, wat d'Unerkennung ugeet vu Familljestands-Certificaten (z.B.: Acte de naissance, de mariage, de décès etc.) tèschent de Memberstaate vun der Europäescher Unioun?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(357)

Jo, mat Preferenz um europäeschen Nivo, ënnert der Form vun gemeinsamen Reegelen	1
Jo, mat Preferenz op nationalem Niveau duerch bilateral Accorden tèschent den EU-Memberstaaten	2
Nee, zousätzlech Mosnahmen sinn net néideg	3
wees net	4

NEW

QC21 Kënnt Dir mir soen, ob Dir fir oder géint déi folgend Mesurë sidd, déi vun der Europäescher Unioun geholl kënnen ginn fir d'Unerkennung vu Familljestands-Certificaten iwver de Familljestand tèschent de Memberstaate vun der Europäescher Unioun?

(ENG ÄNTWERT PRO LINN)

	(VIRLIESEN)	DOFIR	DOGÉINT	wees net
--	-------------	-------	---------	----------

(358)	1	Automatesch Unerkennung vun dësen Dokumenter an all den EU-Memberstaaten	1	2	3
(359)	2	Stardardformater fir dës Dokumenter an all den EU-Memberstaaten	1	2	3
(360)	3	Verbesserung vun de Mechanismen fir d'Iwwersetzung vun dësen Dokumenter	1	2	3

NEW

QC22 Ärer Meenung no, solle Mesurë geholl ginn fir d'Unerkennung vun Urteeler bei der Adoptioun vu Kanner an engem Memberstaat vun der Europäescher Unioun an en aner Memberstaaten vun der Europäischer Unioun?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(361)

Jo, mat Preferenz um europäeschen Nivo, ënnert der Form vun gemeinsamen Reegelen	1
Jo, mat Preferenz op nationalem Niveau duerch bilateral Accorden tèschent den EU-Memberstaaten	2
Nee, zousätzlech Mosnahmen sinn net néideg	3
wees net	4

NEW

Schwätze mer elo vun engem aneren Sujet.

QD1 Ärer Meenung no, wéieng sin déi zwou gréissten Erausforderungen, denen sech d'Entwécklungslänner am Moment stellen müssen?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MAX. 2 ÄNTWERTEN

(382-394)

d'Wirtschaftskris	1,
d'Liëwensmëttel	2,
Waasser	3,
d'Aarmut	4,
Gesondheetsprobleemer	5,
Educatioun	6,
der Energie	7,
den Klimawandel	8,
Den Migratiounsfloss	9,
schlecht Regéierungsféierung	10,
Konflikter/Onrouen	11,
Aner SPONTAN	12,
wees net	13,

EB71.2 QF6 TREND MODIFIED

QD2 Ass et Ärer Meenung no ganz wichteg, zimlech wichteg, wéineg wichteg oder guer net wichteg den Populatiounen an den Entwécklungslänner ze hëllefen ?

NËMMEN ENG ÄNTWERT

(395)

Ganz wichteg	1
Zimlech wichteg	2
Wéineg wichteg	3
Guer net wichteg	4
Wees nët	5

EB62.2 QC1 TREND MODIFIED

QD3	Wéi géingt Dir lech selwer beschreiwen, wann et drëms geet, Leit an Entwécklungslänner ze hëllefen?
-----	---

(KAART WEISEN - VIRLIESEN - NEMMEN ENG ÄNTWERT) - (WANN "BENEVOLE AN DONATEUR", CODE 1 AN NET 2)

(396)

Dir schafft bénévolé an enger Organisatioun, déi an Entwécklungslänner hëlleft	1
Dir spend enger Organisatioun Suen, déi an Entwécklungslänner hëlleft, mä Dir sidd keen aktive Bénévole	2
Dir sidd dofir, Entwécklungslänner ze hëllefen, ouni dass Dir selwer bénévolé schafft oder Suen gitt	3
Dir sidd net engagéiert, fir Leit an Entwécklungslänner ze hëllefen	4
Dir sidd géint Entwécklungshëllef	5
REFUS	6
wees net	7

NEW

QD4	Äerer Meenung no, wéi eng vun den folgenden Akteuren ass deen bescht plazéierten fir den Entwécklungslänner ze hëllefen?
-----	--

VIRLIESEN - ROTATIOUN - NEMMEN ENG ÄNTWERT

(397)

D'Veereenten Natiounen	1
D'Weltbank	2
d'Europäesch Unioun	3
d'Veereenten Staaten	4
China	5
Japan	6
Lëtzebuerg	7
Aner SPONTAN	8
wees net	9

EB71.2 QF4 TREND MODIFIED

QD5	D'Europäesch Unioun huet sech verpflichtet den Nivo vun der Entwécklungshëllef eropzesetzen, déi se den Entwécklungslänner zur Verfügung stellt. Am Bezug op déi aktuell wirtschaftlech Situatioun, wéieng vun den folgenden Virschléi kommen Äerer Meenung am nootsten?
-----	--

VIRLIESEN - NEMMEN ENG ÄNTWERT

(398)

Mir sollten déi europäesch Hëllef fir d'Entwécklungslänner eropsetzen, iwert daat hinaus waat schons versprach gouf.	1
Mir sollten eist Versprieche Entwécklungshëllef eropzesetzen vis-à-vis vun den Entwécklungslänner haalen, awer net méi	2
Mir missten d'Hëllef fir d'Entwécklungslänner net erhéigen, och wann daat versprach gouf	3
Mir missten d'Hëllef fir d'Entwécklungslänner erofsetzen, well wir net méi an der Laag sin, déi ze droën	4
wees net	5

EB71.2 QF5 TREND MODIFIED

QD6	Denkt Dir, dass et eng Plus-value ass, dass Memberstaate vun der Europäescher Unioun bei der Entwécklungshëllef zesummeschaffen?
-----	--

VIRLIESEN - NEMMEN ENG ÄNTWERT

(399)

Jo, sècher	1
jo, a gewesser Mooss	2
nee, net wierklech	3
Nee, sècher nèt	4
wees net	5

NEW

QD7	Ofgesi vun der finanzieller Hëllef, wéi eng vun de folgenden Politiken vun der Europäeschen Unioun hunn e positiven Impakt op Entwécklungslänner?
-----	---

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

(400-410)

den Klimawandel	1,
Migratioun	2,
Handel a Finanzen	3,
d'Energie	4,
der Emwelt	5,
Transport	6,
D'Landwirtschaft	7,
Friddensobbau	8,
Aner (SPONTAN)	9,
näischt dovunner SPONTAN	10,
wees net	11,

NEW

Schwätze mer elo vun engem aneren Sujet.

QE1 Wat d'Period bis 2020 ugeet, denkt Dir, dass Afrika...?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(431)

méi e wichtege Partner fir d'EU wäert ginn	1
manner wichteg als Partner fir d'EU wäert ginn	2
weder méi e wichtegen nach e manner wichtege Partner wäert ginn	3
wees net	4

NEW

QE2 Ärer Meenung no, aus der folgender Lëscht, wéi eng sinn déi zwee wichtegst Beräicher vun der Zesummenaarbecht tëschent der Europäescher Unioun an Afrika?

KAART WEISEN - VIRLISEN - MAX. 2 ÄNTWERTEN

(432-446)

Den Fridden an d'Sëcherheet	1,
Demokratie a verantwortungsvoll Staatsféierung	2,
D'Menschenrechter	3,
Handel	4,
Infrastruktur	5,
Kampf géint d'Aarmut	6,
d'Energie	7,
den Ëmweltschutz	8,
den Klimawandel	9,
Migratioun	10,
der Aarbecht	11,
Wëssenschaft an Technologie	12,
Aner (SPONTAN)	13,
näischt dovunner SPONTAN	14,
wees net	15,

NEW

QE3 Ärer Meenung no, aus der folgender Lëscht, wéi eng sinn déi zwee wichtegst Problemer, déi afrikanesch Länner müssen zesummen uginn?

KAART WEISEN - VIRLISEN - MAX. 2 ÄNTWERTEN

(447-458)

Aarmut an Honger	1,
Korruptioun	2,
Handelsbarriären tëschent afrikanesche Länner	3,
Schlecht Infrastruktur an de Beräicher Transport an Energie	4,
Exploitatioun duerch gross multinational Konzern	5,
Bevölkerungswuesstëm	6,
Onsécher Bedéngunge fir Entreprisen	7,
Schiedegung vun der Ëmwelt	8,
Biergeronrouen an intern Konflikter	9,
Aner (SPONTAN)	10,
näischt dovunner SPONTAN	11,
wees net	12,

NEW

QE4 Aus der folgender Lëscht, wann Dir un Afrika denkt, wat ass dat positivst Bild?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(459-470)

Konscht, Kultur a Musek	1,
Sportlech Succèsen	2,
Dynamesch Mäert / Communautéiten vun Leit	3,
den Entrepreneursgéescht	4,
Afrikanesch Produiten, déi Dir zu Lëtzebuerg kaafe kënnt	5,
Nei Weeër, fir Geschäfte ze maachen: Bankgeschäfte iwwer den Handy etc.	6,
Wëll Déieren an Naturreservater	7,
Schëinheet vun der Natur an de Landschaften	8,
Solarenergie / erneierbar Energien	9,
Aner (SPONTAN)	10,
näischt dovunner SPONTAN	11,
wees net	12,

NEW

Schwätze mer elo vun engem aneren Sujet.

QF1 Wéi wäit assoziéiert Dir Liewensmëttel an lessen mat all eenzel vun de folgende Saachen?

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

	VIRLIESEN - ROTATIOUN	Vill	E bëssi	Net vill	Guer net	wees net	
(491)	1	Ären Honger ze stëllen	1	2	3	4	5
(492)	2	En lessen mat der Famill ze genéissen	1	2	3	4	5
(493)	3	Frësch a lecker Liewensmëttel auszewielen	1	2	3	4	5
(494)	4	Bezielbar Präisser ze fannen	1	2	3	4	5
(495)	5	Kalorien an Nährstoffer ze kontrolléieren - Fett an Zocker etc.	1	2	3	4	5
(496)	6	Suergen iwwert d'Liewensmëttelsécherheet maachen	1	2	3	4	5

NEW

QF2	Ech liesen lech eng Lëscht mat potentiellen Risiken fir. Sot mir fir jiddereent wéi wahrscheinlech et ass dass lech perséinlech dat geschitt.
-----	---

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

	VIRLIESEN - ROTATIOUN	Ganz wahrscheinlech	Éischer wahrscheinlech	Éischer net wahrscheinlech	Guer net wahrscheinlech	NSP
(497)	1 Affer vun engem Gewaltakt ginn	1	2	3	4	5
(498)	2 Déi Liewensmëttel déi Dir iesst Ärer Gesondheet schueden	1	2	3	4	5
(499)	3 Dass d'Enweltverschmutzung Ärer Gesondheet schued	1	2	3	4	5
(500)	4 D'Wirtschaftskris huet en negativen Impakt op Äert Liewen	1	2	3	4	5
(501)	5 Blesséiert ginn an engem Autosakzident	1	2	3	4	5
(502)	6 Eng schwéier Krankheet	1	2	3	4	5

EB64.1 QB2 TREND MODIFIED

QF3	Kennt Dir mir soen an Ären eegenen Wieder, waat all déi Saachen sin, déi lech an den Kapp kommen wann Dir un all déi Probleemer oder méiglechen Risiken denkt am Zesammenhang mat den Liewensmëttelen an der Ernährung am Allgemengen? Soot alles waat lech an den Kapp kennt an ech schreiwen et dann op. Aaner Saachen?
-----	---

OPEN FRO - ALL SPONTAN ÄNTWERTEN OPSCHREIWEN - MÉI ÄNTWERTEN MÉIGLECH

10	2	(503,504-523)

EB64.1 QB3

QF4	Sot mir fir jiddereen vun den folgenden Problemer an wéi wäit Dir doriwwer besuergt sidd?
-----	---

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

	VIRLIESEN - ROTATIOUN	Ganz besuergt	Éischer besuergt	Éischer net besuergt	Guer net besuergt	NSP
(524)	1 BSE, oder waat och d'Krankheet vun den geckegen Kéi genannt gett	1	2	3	4	5
(525)	2 OGM'en (genetesesch modifizéiert Organismen) an den Liewensmëttel oder dem Gedrénks	1	2	3	4	5
(526)	3 Allergesch Reaktiounen op Liewensmëttel oder Gedrénks maachen	1	2	3	4	5
(527)	4 Zousatzstoffen, wéi Faarwstoff, Konservéierungsmëttel oder Arômen déi an Liewensmëttel oder Gedrénks benotzt ginn	1	2	3	4	5
(528)	5 Liewensmëttelvergiftung duerch Bakterien wéi d'Salmonellen an den Eeër oder d>Listeria am Kéis	1	2	3	4	5
(529)	6 Reckstänn vun Pestiziden an Friichten, Geméis oder am Wées	1	2	3	4	5
(530)	7 Reckstänn am Fleesch wéi Antibiotika oder Hormoner	1	2	3	4	5
(531)	8 Schadstoff wéi de Quecksëlwer an den Fesch oder Dioxiner bei den Schwäin	1	2	3	4	5
(532)	9 Substanzen am Plastik oder anerer Materialien, déi mat lessen a Kontakt kommen	1	2	3	4	5
(533)	10 Eng ongesond an onausgeglachen Ernährung	1	2	3	4	5
(534)	11 Ernährungsbedéngt Krankheete wéi Diabetes, Häerz- oder Liewerproblemer kréien	1	2	3	4	5

(535)	12	Zouhuelen	1	2	3	4	5
	13	nei Viren bei den Déiren ewéi d'Vogelgrippe	1	2	3	4	5
(536)	14	Gekloonten Déiere fir lesswueren	1	2	3	4	5
(537)	15	d'Wuelergoen vun den Déieren bei der Véizucht	1	2	3	4	5
(538)	16	d'Qualitiéit an Freschheet vun den Liewensmëttelen	1	2	3	4	5
(539)	17	Nanopartikelen am lessen	1	2	3	4	5
(540)							

EB64.1 QB5 TREND MODIFIED

QF5	Ugeholl, e schlëmme Gesondheetsrisiko géing an engem Liewensmëttel wéi Fësch, Poulet oder Zalot, dat Dir reegelméisseg iesst, fonnt ginn. Wéi vill Vertrauen hätt Dir an d'folgend Quellen, fir lech richtig Informatiounen iwwert dëse Risiko ze ginn?
-----	---

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

	VIRLIESEN - ROTATIOUN	ganz vill Vertrauen	éischter Vertrauen	Eischer keen Vertrauen	Guer keen Vertrauen	wees net
--	-----------------------	---------------------	--------------------	------------------------	---------------------	----------

(541)	1	Medien (TV, Zeitungen, Radio)	1	2	3	4	5
(542)	2	D'Wëssenschaftler	1	2	3	4	5
(543)	3	National an europäesch Behörde fir Liewensmëttelsécherheet (EFSA)	1	2	3	4	5
(544)	4	Europäesch Institutiounen	1	2	3	4	5
(545)	5	d'lëtzebuergesch Regierung	1	2	3	4	5
(546)	6	D'Konsumentenschutzorganisatiounen	1	2	3	4	5
(547)	7	Ëmweltschutzorganisatiounen	1	2	3	4	5
(548)	8	Bauern	1	2	3	4	5
(549)	9	Liewensmëttelhersteller	1	2	3	4	5
(550)	10	Supermarchéen a Geschäfte	1	2	3	4	5
(551)	11	Ären Dokter an aner Fachleit aus dem Gesondheetsberäich	1	2	3	4	5
(552)	12	Famill oder Frënn	1	2	3	4	5
(553)	13	Informatiounen aus dem Internet	1	2	3	4	5

NEW (BASED ON EB64.1 QB6)

QF6	Fir jiddereng vun den folgenden Affirmatiounen, an wéi wäit Dir domadder averstan sidd?
-----	---

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

	VIRLIESEN - ROTATIOUN	ganz averstan	éischter averstan	éischter net averstan	guer net averstan	NSP
(554)	1 Liewensmëttel sinn haut méi sécher wéi virun 10 Joer	1	2	3	4	5
(555)	2 d'Liewensmëttel déi an der EU produzéiert gin, ass méi sécher wéi déi déi ausserhalb vun der EU produzéiert gin	1	2	3	4	5
(556)	3 Et gëtt strikt Gesetzer an der EU déi dofir suergen dass d'Liewensmëttel ouni Gefor sin	1	2	3	4	5
(557)	4 d'öffentlech Autoritéiten an der EU reagéieren schnell wann eng Gefor fir d'Gesondheet vun den Bierger identifizéiert gëtt	1	2	3	4	5
(558)	5 d'öffentlech Autoritéiten an der EU halen d'Gesondheet vun den Konsumenten fir méi wichteg wéi den Profit vun den Produzenten	1	2	3	4	5
(559)	6 Öffentlech Autoritéiten an der EU solle méi maachen, fir gesond Liewensmëttel ze garantéieren	1	2	3	4	5
(560)	7 d'öffentlech Autoritéiten gräifen zeréck op déi neisten wëssenschaftlech Kenntnisser wann sie Decisiounen huelen am Zesammenhang mat Liewensmëttelrisiken	1	2	3	4	5

(561)	8	d'öffentlech Autoritéiten an der EU maachen eng gutt Informatiounsaarbecht fir d'Bierger iwver d'Risiken am Zesammenhang mat den Liewensmëttel ze informéieren	1	2	3	4	5
(562)	9	Wëssenschaftlech Rotschléi am Zesammenhang mat Liewensmëttelrisiken sinn onofhängeg vu kommerziellen oder politeschen Interessien	1	2	3	4	5
(563)	10	Eis Ernährung ass manner gesond wéi virun 10 Joer	1	2	3	4	5
(564)	11	Öffentlech Autoritéiten an der EU solle méi maachen, fir iwver gesond Ernährung a e gesonde Liewensstil z'informéieren	1	2	3	4	5
(565)	12	Öffentlech Autorititen an der EU berücksichtegen de Bierger hir Suergen, wat d'Liewensmëttelsécherheet ugeet	1	2	3	4	5

EB64.1 QB8 TREND MODIFIED

QF7	Ech liesen lech elo eng Lëscht mat potenzielle Risike vir. Wéi zouversichtlech sidd Dir, dass Dir perséinlech dës Risiken evitéiere kënt?
-----	---

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

	VIRLIESEN - ROTATIOUN	ganz zouversich tlech	éischter zouersiic htlech	éischter nët zouversich tlech	guer nët zouersiic htlech	wees net
--	-----------------------	-----------------------------	---------------------------------	--	---------------------------------	----------

(566)	1	Méiglech Risike aus chemesch kontaminéierte Liewensmëttel, wéi zum Beispill Pestizidrëckstänn oder Ëmweltschadstoff wéi Quecksëlwer am Fësch	1	2	3	4	5
(567)	2	Méiglech Risike aus bakteriell kontaminéierte Liewensmëttel, wéi zum Beispill Salmonellen an Eeër	1	2	3	4	5
(568)	3	Méiglech Gesondheitsrisiken opgrond vu Ärer Ernährung, wéi zum Beispill vill Fett an Häerzkrankheeten	1	2	3	4	5
(569)	4	Méiglech Risike aus neien Technologien, wéi zum Beispill d'Klone vun Déieren an Nanotechnologie	1	2	3	4	5
(570)	5	Méiglech Risike aus Déieren-Infektiounen oder Krankheeten wéi Rinderwahnsinn (BSE), déi op Mënschen iwwerdroe kënnen	1	2	3	4	5

NEW

QF8	Elo wëlle mir wëssen, ob Dir denkt, dass öffentlech Autoritéiten an der Europäescher Unioun genuch maachen, fir lech viru méigleche Risiken ze schützen.
-----	--

KAART MAT SKALA WEISEN - ENG ÄNTWERT PRO LINN

	VIRLIESEN - ROTATIOUN	Jo, sëcher	jo, a gewesser Mooss	Nee, warschei nlech net	nee, op kee Fall	wees net
--	-----------------------	------------	----------------------	-------------------------	------------------	----------

(571)	1	Méiglech Risike aus chemesch kontaminéierte Liewensmëttel, wéi zum Beispill Pestizidrëckstänn oder Ëmweltschadstoff wéi Quecksëlwer am Fësch	1	2	3	4	5
(572)	2	Méiglech Risike aus bakteriell kontaminéierte Liewensmëttel, wéi zum Beispill Salmonellen an Eeër	1	2	3	4	5
(573)	3	Méiglech Gesondheitsrisiken opgrond vu Ärer Ernährung, wéi zum Beispill vill Fett an Härerzkrankheeten	1	2	3	4	5
(574)	4	Méiglech Risike aus neien Technologien, wéi zum Beispill d'Klone vun Déieren an Nanotechnologie	1	2	3	4	5
(575)	5	Méiglech Risike aus Déieren-Infektiounen oder Krankheeten wéi Rinderwahnsinn (BSE), déi op Mënschen iwwerdroe kënnen	1	2	3	4	5

NEW

QF9a AN QF10a NEMME SPLIT A FROEN - SPLIT B BEI QF9b GOEN

QF9a	Sot mir w.e.g., winni Dir déi leschte Kéier an der Press gelies, an Internet gesinn oder um Fernseh oder Radio héieren hutt, dass Liewensmëttel geféierlech kënne sinn, zum Beispill wéinst Chemikalien, déi dra fonnt goufen.
------	--

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(576)
Am Laf vun de leschte 7 Deeg	1
am Laf vum leschte Mount	2
Am Laf vun de leschte 6 Méint	3
Méi laang wéi 6 Méint	4
nie	5
wees net	6

NEW (BASED ON EB64.1 QB10)

QF10a FROE WANN "HUNN EPPES HEIEREN, GELIES ODER GESINN", CODE 1 BIS 4 BEI QF9a - ANER BEI DEMOGRAFIE GOEN

QF10a	A wéi hutt Dir op déi lescht Informatioun reagéiert, déi Dir héieren, gesinn oder gelies hutt iwwert eng Zort Liewensmëttel, déi geféierlech ass?
-------	---

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(577)
Dir hut Är Liewensmëttelgewunnechten op eng permanent Art a Weis gewiesselt	1
Dir hut dëst Liewensmëttel évitéiert awer nëmmen fir eng bestëmmten Zäit	2
Dëse Problem huet lech beonrouegt mä schlussendlech hut Dir näischt ënnerholl	3
Dir hutt se ignoréiert an hutt Är lessgewunnechten net geännert	4
Aner (SPONTAN)	5
Wees net	6

EB64.1 QB11 TREND MODIFIED

QF9b A QF10b NEMME SPLIT B FROEN - SPLIT A BEI DEMOGRAFIE GOEN

QF9b	Sot mir w.e.g., winni Dir déi leschte Kéier an der Press gelies, an Internet gesinn oder um Fernseh oder Radio héieren hutt, dass eng bestëmmten Zort Liewensmëttel schlecht fir Är Gesondheet ka sinn, zum Beispill well si ze vill Fett oder Salz hunn.
------	---

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(578)
Am Laf vun de leschte 7 Deeg	1
am Laf vum leschte Mount	2
Am Laf vun de leschte 6 Méint	3
Méi laang wéi 6 Méint	4
nie	5
wees net	6

NEW (BASED ON EB64.1 QB10)

QF10b FROE WANN "HUNN EPPES HEIEREN, GELIES ODER GESINN", CODE 1 BIS 4 BEI QF9b - ANER BEI DEMOGRAFIE GOEN

QF10b	A wéi hutt Dir op déi lescht Informatioun reagéiert, déi Dir héieren, gesinn oder gelies hutt iwwert eng Zort Liewensmëttel, déi schlecht fir Är Gesondheet ass?
-------	--

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

	(579)
Dir hut Är Liewensmëttelgewunnechten op eng permanent Art a Weis gewiesselt	1
Dir hut dëst Liewensmëttel évitéiert awer nëmmen fir eng bestëmmten Zäit	2
Dëse Problem huet lech beonrouegt mä schlussendlech hut Dir näischt ënnerholl	3
Dir hutt se ignoréiert an hutt Är lessgewunnechten net geännert	4
Aner (SPONTAN)	5
wees net	6

NEW (BASED ON EB64.1 QB11)

DEMOGRAPHIQUES

UN ALLEGUER

KENG FRO D1 BIS D6

D7 Wéi ass Ären Zivilstand, sidd Dir....?

(KAART WEISEN - VIRLIESEN - NEMMEN ENG ÄNTWERT)

(600-601)

BESTUED ODER EREMBESTUED	
Liewen ouni Kanner	1
Liewen mat Kanner aus deem Bestiednës	2
Liewen mat Kanner vun engem oder dem anere Partner aus enger anerer Bezéihung	3
Liewen mat Kanner aus deem Bestiednës an Kanner aus enger fréierer Bezéihung	4
ALLENG LIEWEND MAT ENGEM PARTNER	
Liewen ouni Kanner	5
Liewen mat Kanner aus deser Bezéihung	6
Liewen mat Kanner vun engem oder dem anere Partner aus enger anerer Bezéihung	7
Liewen mat Kanner aus deem Bestiednës an Kanner aus enger fréierer Bezéihung	8
SINGLE	
Liewen ouni Kanner	9
Liewen mat Kanner	10
GESCHEED ODER GETRENNT	
Liewen ouni Kanner	11
Liewen mat Kanner	12
WITWER	
Liewen ouni Kanner	13
Liewen mat Kanner	14
Aner (SPONTAN)	15
Refuséiert (SPONTAN)	16

EB73.4 D7

D8 Wéi al wart Dir wéi Dir mat Äre ganzdeegleche Studien opgehalen hut?

WANN "NACH AM GAANGEN ZE STUDEIEREN", 00 KODEIEREN - WANN "KENG STUDIEN GEMAACH", 98 KODEIEREN, WANN "WEES NET", 99 KODEIEREN

(602-603)

--	--

EB73.4 D8

PAS DE QUESTION D9

D10 | Geschlecht vum P.I.

(604)

Mann

1

Fra

2

EB73.4 D10

D11 | Wéi aal sidd Dir?

(605-606)

EB73.4 D11

KENG FRO D12 BIS D14

POSER D15b SEULEMENT SI PAS D'ACTIVITE ACTUELLE - CODE 1 A 4 EN D15a

D15a Wat ass Äre Beruf fir de Moment?

D15b Hat Dir eng bezuelte beruflech Aktivitéit virdrun gehat? Wat fir eng fir d'läscht?

	(607-608)	(609-610)
	D15a	D15b
	Aktuelle Beruff	Beruff virdrun
INACTIV		
Persoun déi fir déi normal Akeef zoustänneg as, sech em de Stot këmmert (Hausfra) oder guer keng beruflech Aktivitéit huet	1	
Schüler, Student	2	
Zur Zeit ouni Arbecht, Chômeur	3	
Pensionnéierten oder aarbechtsonfäheg aus gesondheetlechen Grënn	4	
Fräiberuffler		
Bauer	5	5
Fëscher	6	6
Fräiberuffler (Avekot, Dokter, Expert-comptable, Architekt,...)	7	7
Geschäftsmann oder Geschäftsbesëtzer, Handwierker oder aneren selbstständigechen Aarbechter	8	8
Industriell, Proprietär vun engem Betrieb (ganz oder deelweis)	9	9
Salarié		
bezuelte/salariéierte Fräiberuffler (Avekot, Dokter, Expert-comptable, Architekt déi eng fest Pei all Mount kréien)	10	10
Cadre supérieur / dirigeant (PDG, Direkter)	11	11
Cadre moyen (Schoulmeeschter, Abteilungsleeder/chef de service, techneschen Beruff	12	12
Employéén déi déi meeschten Zäit um Büro schaffen	13	13
Employéén déi net am Büro schaffen mä ennerwee sin (Reesender, Chauffeur, Verkeefer,...)	14	14
Employéén déi net am Büro schaffen, (Service personal, ewéi Spidol, Restaurant, Polizei, Pompjeen,...)	15	15
Firaarbechter, Meeschter	16	16
Qualifizéierten Aarbechter	17	17
Onqualifizéierten Aarbechter, Hauspersonal	18	18
Hat nie eng bezuelte beruflech Aktivitéit		19

EB73.4 D15a D15b

PAS DE QUESTIONS D16 A D24

D25 Géif Dir soen, dass Dir an ... ?

VIRLIESEN

(611)

engem Duerf wunnt	1
enger klenger oder mëttelgrousser Stad wunnt	2
enger grousser Stad wunnt	3
wees net	4

EB73.4 D25

PAS DE QUESTIONS D26 A D39

D40a Kënnt Dir mir soen wéivill Persounen vu 15 Joer a méi bei lech am Stot liewen, lech selwer mat abegraff?

KLOER OPSCHRWEIEN

(612-613)

--	--

EB73.4 D40a

D40b Wéivill Kanner ënner 10 Joer liewen an Ärem Stot?

KLOER OPSCHRWEIEN

(614-615)

--	--

EB73.4 D40b

D40c Wéivill Kanner vun 10 bis 14 Joer liewen an Ärem Stot?

KLOER OPSCHRWEIEN

(616-617)

--	--

EB73.4 D40c

D43a Huet Äre Stot e Festuschloss fir en Telefon (fix)?

D43b Hut Dir en mobilen Telefon / GSM / Portablen?

(618)

(619)

	D43a	D43b
	Fest	Mobil
Jo	1	1
Nee	2	2

EB73.4 D43a D43b

KENG FROEN D44 BIS D59

D46 Wat fir eng vun de folgenden Objet'en besetzt Dir?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - MEI ÄNTWERTEN MEIGLECH

(620-629)

eng Televisioun	1,
en DVD Player	2,
en audio CD Player	3,
e Komputer	4,
eng Internetverbindung dohéem	5,
en Auto	6,
en Appartement/Haus, dat Dir ofbezuelt hut	7,
en Appartement/Haus, dat Dir am gaangen sidd ofzebezuelen	8,
näischt dovunner SPONTAN	9,
wees net	10,

EB73.3 D46

KENG FROEN D47 AN D59

D60 Am Laf vun dene leschten 12 Méint, géift Dir soen, dass Dir Schwierigkeeten hat all Äer Rechnungen ze bezuelen Enn des Mounts?

KAART WEISEN - VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(630)

den gréissten Deel vun der Zäit	1
Heiansdo	2
bal ni/ni	3
REFUS	4

EB73.4 D60

D61	Op folgender Trap steet den Trepplék 1 fir déi déifste Plaz an der Gesellschaft an den Trepplék 10 steet fir déi héichst an der Gesellschaft. Kënnt dier mir soen op wéi engem Trepplék Dier lech stelle géift?
-----	---

KAART WEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

(631-632)

1 Déi déifst Plaz an der Gesellschaft	1
2	2
3	3
4	4
5	5
6	6
7	7
8	8
9	9
10 Déi héichste Plaz an der Gesellschaft	10
REFUS	11

EB73.4 D61

D62	Kënnt Dier mir soen ob...?
-----	----------------------------

KAART WEISEN MAT DER SKALA - ENG ÄNTWERT PRO LINN

VIRLIESEN	All Daa g oder bal all Daa g	2-3 mol pro Woc h	Ong eféie r eem ol pro Woc h	2 oder 3 Mol de Mou nt	man ner oft	Nie	Keen Inter netz ouga ng (SP ONT AN)
-----------	---	-------------------------------	---	--	-------------------	-----	--

(633)	1	Dier benotzt den Internet bei lech, an Äerem Haus	1	2	3	4	5	6	7
(634)	2	Dier benotzt den Internet op Äerer Aarbecht	1	2	3	4	5	6	7
(635)	3	Dier benotzt den Internet anzwüersch anescht (Schoul, Universitét, Internetcafé..)	1	2	3	4	5	6	7

EB73.4 D62

PROTOCOLE D'INTERVIEW

P1 DATE DE L'INTERVIEW

(656-657)

(658-659)

JOUR

MOIS

EB73.4 P1

P2 HEURE DU DEBUT DE L'INTERVIEW

(ENQ. : DE 0 A 23 HEURE)

(660-661)

(662-663)

HEURE

MINUTES

EB73.4 P2

P3 DUREE DE L'INTERVIEW EN MINUTES

(664-666)

MINUTES

EB73.4 P3

P4 Nombre de personnes présentes pendant l'interview, l'enquêteur inclus.

(667)

Deux (l'enquêteur et le répondant)
Trois
Quatre
Cinq et plus

1
2
3
4

EB73.4 P4

P5 Coopération du répondant

(668)

Excellente
Bonne
Moyenne
Médiocre

1
2
3
4

EB73.4 P5

P6 Catégorie d'habitat

(CODES LOCAUX)

(669-670)

EB73.4 P6

P7 Région

(CODES LOCAUX)

(671-672)

--	--

EB73.4 P7

P8 Code postal

(673-680)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

EB73.4 P8

P9 N° point de chute

(681-688)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

EB73.4 P9

P10 N° enquêteur

(689-696)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

EB73.4 P10

NEMMEN FROEN ZU LU, BE, ES, FI, EE, LV AN MT

P13 Langue de l'interview

(705)

Luxembourgeois	1
Français	2
Allemand	3

EB73.4 P13